

重要通知

擴大生產通知書和紡織商登記方案規定的 適用範圍至歐盟市場

政府工業貿易署於 2006 年 1 月 6 日所發出之貿易通告 檔號TIDCL 1-10/3，由 2006 年 3 月 15 日起生產通知書和紡織商登記方案規定的適用範圍將擴大至香港輸往歐洲聯盟（歐盟）的紡織品。

貿易通作為生產通知書和紡織商登記方案之服務商，謹此提醒所有客戶，如受以上之政策變動而將要使用生產通知書或/和紡織商登記方案，而又未與貿易通登記這些服務之公司，請立刻聯絡客戶登記熱線 **2599 1700** 登記，以便安排客戶裝設置軟件及培訓事項。

詳情請參閱工貿署之以下網頁：

http://www.tid.gov.hk/tc_chi/aboutus/tradecircular/all_in_one/2006/as012006.html

Important Notice

Extension of PN and TTRS Requirements to the EU Market

The Hong Kong Trade and Industry Department's Trade Circular dated 6 January 2006 (File No: TIDCL 1-10/3) informs traders of the extension of the Production Notification (PN) and Textiles Trader Registration Scheme (TTRS) requirements to Hong Kong's textiles exports to the European Union (EU) will take effect from **15 March 2006**.

Tradelink as the electronic service provider of both PN and TTRS, would like to remind all customers on this matter. If any of the customers has to use PN or TTRS as a result of the above extension, however has not yet registered the service with Tradelink, should contact our Sales Hotline on **2599 1700** immediately. Arrangement for software installation and training will be provided to new registered users. .

For details, please visit the official website of The Hong Kong Trade and Industry Department at

http://www.tid.gov.hk/tc_chi/aboutus/tradecircular/all_in_one/2006/as012006.html

